

## Wissenschafts- und Fachsprache Deutsch im Sommersemester 2021:

Alle Lehrveranstaltungen und die individuelle Schreibberatung finden im SS 2021 online statt.

**Anmeldung: in Stud.IP (unter dem Button „Anmeldung“ in der Mitte oben!)**

Weitere Informationen zum organisatorischen Ablauf der Kurse bekommen Sie per Mail, wenn Sie sich angemeldet haben.

### Wöchentliche Seminare:

#### [5444] Wissenschaftliches Formulieren (2 CP)

Di, 12:15-13:45 (20.04.-13.07.)

Dozentin: Dr. Olja Larrew

Schreiben ist anders als Sprechen und Formulieren in der Wissenschaftssprache ist eine neue Aufgabe im Studium. In diesem Seminar beschäftigen wir uns mit den Anforderungen an akademische Texte und mit den besonderen Merkmalen der Wissenschaftssprache. Wir gehen dabei auf die Fragen ein, die sich Studierende beim Lesen und Schreiben im Studium häufig stellen:

- *Wie grenze ich das Thema ein und entwickle eine Fragestellung?*
- *Wie formuliere ich präzise und nachvollziehbar in der Wissenschaftssprache?*
- *Wie und wo kann ich die „eigene Meinung“ zum Ausdruck bringen?*
- *Wie beziehe ich mich auf Fachtexte und gebe eine Textstelle korrekt wieder?*
- *Was macht den wissenschaftlichen Stil eigentlich aus?*
- *Wie kann ich meinen Text überarbeiten?*

Anhand praktischer Übungen lernen Studierende, wie sie Ihre Schreibvorhaben planen, strukturieren und sachlich und präzise formulieren.

#### [5472] Präzise schreiben, überzeugend formulieren in den Medienwissenschaften (2 CP) (Deutsch als Fremdsprache)

Mi, 16:30-18:30 (21.04.-17.07.)

Dozent: Benjamin Mettlach

In diesem Seminar haben internationale Studierende der Medienwissenschaften die Möglichkeit, Ihren schriftlichen Ausdruck weiter zu

entwickeln. Anhand fachbezogener Texte werden im Kurs verschiedene Themen bearbeitet, die für einen angemessenen Ausdruck im Fach wichtig sind:

- *transgendergerechtes Schreiben*
- *Überarbeitung und Endredaktion eines Textes*
- *Fremde Inhalte paraphrasieren*
- *Wissenschaftssprache vs. Umgangssprache*
- *Umgang mit Fremdwörtern*
- *Wortschatzarbeit u.a.*

### **[5468] Wissenschafts- und Fachsprache für Architektur- und Bauingenieurwesen (Deutsch als Fremdsprache, C1) (2 CP)**

Di, 16:00-17:45 (27.04.-13.07.)

Dozentin: Charlotte Kühn

In diesem Kurs stehen einerseits die Fachsprachen des Architektur- und Bauingenieurwesens und andererseits die allgemeine Wissenschaftssprache im Mittelpunkt. Studierende bauen ihre mündlichen und schriftlichen fachbezogenen Sprachkenntnisse aus, lernen dabei die Konventionen der wissenschaftlichen Kommunikation kennen und setzen sie auch praktisch um.

Das Seminar richtet sich an internationale Studierende, die im Fachbereich Architektur- und Bauingenieurwesen eingeschrieben sind.

### **[5445] Technische Kommunikation: Schreiben in Ingenieurwissenschaften (3 CP)**

Mo, 13:30-15:00 am 26.04./10.05./17.05./07.06./14.06./21.06./28.06.

Sa, 10:00-16:15 am 08.05./29.05.

Dozenten: Dr. Olja Larrew / Dr. Oliver Fohrmann

In diesem Kurs werden die methodischen Grundlagen zum Schreiben in Ingenieurwissenschaften vermittelt, die sowohl beim Verfassen von Praktikumsberichten und Abschlussarbeiten als auch im beruflichen Alltag vorausgesetzt werden. Studierende bekommen einen Überblick über die typischen Merkmale der schriftlichen Kommunikation in Ingenieurwissenschaften und lernen anhand praktischer Übungen technische Abläufe präzise zu beschreiben und mit dem Stand der Forschung zu verbinden. Darüber hinaus lernen sie ihre Daten und Texte zu strukturieren und nachvollziehbar zu gestalten.

**[5471] Übungen zur Wissenschaftssprache: Wortschatz und Grammatik (2 CP)**  
**(Deutsch als Fremdsprache C1/C2)**

Mi, 14:00-15:30 (21.04.-14.07.)

Dozentin: Dr. Olja Larrew

In der Wissenschaftssprache formuliert man anders als in der alltäglichen Kommunikation. Was genau macht dabei den Unterschied aus? In diesem Kurs beschäftigen wir uns mit den typischen grammatischen und lexikalischen Strukturen der Wissenschaftssprache. Anhand praktischer Übungen lernen Studierende ihre Bedeutung kennen und üben, sie praktisch anzuwenden.

**[5151] Hallo Deutschland: Geschichte, Kultur, Politik und Wirtschaft (2 CP)**  
**(Deutsch als Fremdsprache B2, für Gaststudierende und internationale Studierende)**

Di, 15:00-17:15 (27.04.-13.07.)

Dozent: Tobias Scheschkewitz

In diesem Kurs lernen Studierende wichtige Themen der Politik, Geschichte und Gesellschaft Deutschlands kennen. Der Stoff wird multimedial präsentiert und mit Aufgaben zum Hör- und Leseverstehen verbunden. Dabei wiederholen und festigen wir auch grammatische Strukturen. In kleinen Projekten wird eine eigenständige Beschäftigung mit den Kursinhalten angeregt.

**Zweitägige Workshops**

**[5469] Workshop: Texte sprachlich überarbeiten (Deutsch als Fremdsprache) (1 CP)**

Sa, 10:00-16:15 (Sa, 12.06. und Sa, 26.06.)

Dozentin: Dr. Olja Larrew

*Ich muss meinen Text bald abgeben und möchte ihn besonders sprachlich noch verbessern – wie schaffe ich das am besten?*

In diesem zweitägigen Workshop lernen Studierende mit Deutsch als Fremdsprache, wie sie ihre Texte systematisch überarbeiten und verbessern können. Ausgehend von den einzelnen Formulierungen überprüfen wir die verschiedenen Ebenen eines Textes – von der Gliederung über die Argumentationsstruktur und den „roten Faden“ bis zur Wortwahl, Grammatik und Rechtschreibung. Schritt für Schritt lernen Studierende ihre Texte angemessen und korrekt zu gestalten.

## Individuelle Schreibberatung

Beratungstermine im SS 2021: *online, telefonisch, per Mail*

Kontakt: Dr. Olja Larrew // [olja.larrew@hs-rm.de](mailto:olja.larrew@hs-rm.de)

Ob bei der Planung, beim Verfassen Ihres Textes oder in der Überarbeitungsphase – bei all Ihren Fragen rund ums Schreiben im Studium können Sie sich an unsere Schreibberatung wenden. Wir unterstützen Sie bei der Umsetzung Ihres Schreibvorhabens. Kontaktieren Sie uns per Mail, nennen Sie Ihren Studiengang und schildern Sie kurz Ihr Anliegen und/oder Ihre Fragen. Wir freuen uns auf Ihre Nachricht!

### **Was ist eine Schreibberatung?**

- Beratung zu Ihren Fragen rund ums Schreiben an der Hochschule
- Vermittlung von Strategien und Methoden zum wissenschaftlichen Schreiben
- Je nach Schreibphase können wir Themen besprechen wie:
  - Erarbeitung einer Fragestellung
  - Textaufbau und der „rote Faden“
  - Ausdruck und Stil
  - Zeitmanagement u.a.

### **Grenzen der Schreibberatung:**

- Kein inhaltliches Feedback – hierfür fragen Sie Ihre\*n Betreuer\*in
- Keine Korrektur von Texten – nach der Beratung überarbeiten Sie Ihren Text selbst.